



SOUTHWEST ELEMENTARY

2320 Cook Road • Durham, NC 27713 • Phone: 919-560-3972 • Fax: 919-544-1112

Be the Change You Want to See • ¡Sé el cambio que quieres ver!

Nick Rotosky, Principal • Torrey Flores, Assistant Principal • Sade Chambers, Principal Intern



Student and Parent/Guardian

Southwest Elementary and DPS

As a student, I will ...

- read (or be read to) 10-20 minutes per day.
- be prepared for school each day.
- discuss what I am learning in school with my parents/guardians.
- follow the Student Code of Conduct (school rules).
- ask my teacher questions when I don't understand.
- limit the time I spend watching TV, playing video games, and using a cell phone.

Student Signature

Date

As a parent/guardian, I will ...

- have my child prepared and on time for school each day.
- make sure my child has breakfast daily (home or school).
- schedule daily study times in a quiet, well-lit location.
- talk to my child about school activities every day.
- reinforce school rules and expectations.
- find out how my child is progressing by accessing my Parent Portal, attending conferences, reviewing and discussing school work, and monitoring student behavior on Class Dojo.
- encourage my child to read by reading to him/her and reading myself.
- limit and monitor my child's TV viewing, cell phone use, and video game playing.
- support and follow through with all educational recommendations.
- ensure my child gets a minimum of 8 hours of sleep nightly.

Parent/Guardian Signature

Date

As a school, the teachers and administrators pledge to ...

- provide motivating and interesting learning experiences in their classroom(s).
- explain expectations, instructional goals, and grading systems to students and parents.
- explain the expectations and rules to the students and their parents/guardians.
- continue to improve and add to their skills in order to remain competent and well trained.
- implement techniques and materials that work best for each child.
- participate in ongoing staff development.
- provide reports to parents on their child's progress.
- provide opportunities to volunteer and participate in their child's class.

Teacher's Signature

Date

As a district, Durham Public Schools will employ teachers and administrators who ...

- deliver a high quality, well-articulated curriculum.
- provide a learning environment that is nurturing, mutually respectful, and includes appropriate materials/resources.
- keep you (parent/guardian and student) informed of academic achievement.
- support the partnership between parents, students, staff, and communities.

Principal's Signature

Date



SOUTHWEST ELEMENTARY

2320 Cook Road • Durham, NC 27713 • Phone: 919-560-3972 • Fax: 919-544-1112
Be the Change You Want to See • ¡Sé el cambio que quieres ver!
Nick Rotosky, Director • Torrey Flores, Subdirectora • Sade Chambers, Directora Interina



Student and Parent/Guardian

Southwest Elementary and DPS

Como estudiante, voy a...

- leer y que me lean unos 10-20 minutos por día.
- estar preparado para la escuela todos los días.
- hablar con mis padres/tutores de lo que estoy aprendiendo en la escuela.
- seguir el código de conducta (reglas de la escuela).
- hacerle preguntas a la maestra cuando no entiendo.
- limitar y controlar lo que veo en la televisión, hago con el teléfono y juego con los videojuegos.

Firma del estudiante

Fecha

Como padre/madre/tutor, voy a ...

- llevar a mi hijo/a a la escuela a tiempo todos los días.
- asegurarme de que tome su desayuno todos los días (en casa o en la escuela).
- ofrecer tiempos de estudio en un sitio bien alumbrado y tranquilo.
- hablar con mi hijo/a sobre las actividades escolares cada día.
- reforzar las expectativas y reglas de la escuela.
- enterarse cómo está progresando el estudiante asistiendo a las reuniones, revisando y hablando del trabajo de la escuela y controlando la conducta del estudiante en ClassDojo y accediendo al portal de padres.
- alentar a que el estudiante lea leyéndole y haciendo que lea por sí mismo.
- limitar y controlar lo que ve en la televisión, hace con el teléfono y juega con los videojuegos.
- apoyar y seguir todas las recomendaciones educativas de la escuela.
- asegurar un mínimo de 8 horas de sueño por noche.

Firma del/de la padre/madre/tutor

Fecha

Como escuela, los maestros y administradores se comprometen a ...

- ofrecer experiencias de aprendizaje interesantes y motivadoras en la(s) clase(s).
- explicar las expectativas, las metas educativas y los sistemas de calificaciones a los estudiantes y padres.
- explicar las expectativas y reglas a los estudiantes y sus padres/tutores.
- seguir mejorando y añadiendo a sus habilidades para mantenerse aptos y bien entrenados.
- implementar técnicas y materiales que funcionen mejor para cada estudiante.
- participar en continuas capacitaciones para el personal.
- ofrecer informes a los padres sobre el progreso.
- ofrecer oportunidades para voluntarios y para participar en la clase de sus hijos.

Firma de la maestra

Fecha

Como distrito, las Escuelas Públicas de Durham contratarán maestros y directores que ...

- entreguen un plan de estudios bien estructurado y de alta calidad.
- faciliten un ambiente de aprendizaje cultivador y respetuoso, e incluyan los materiales y recursos adecuados.
- mantengan (padres/tutores y estudiantes) informados de los logros académicos.
- apoyen la asociación entre los padres, estudiantes, miembros del personal y las agencias de la comunidad.

Firma del director

Fecha